LEHIAKETA. Iragarkia, Galartzako (Elorrio) 3.15 Burutze-unitatea hiritzeko lanak egiteko kontratua esleitzeko dena (6/05). 7907

LEHIAKETA. Iragarkia, Bilboko Krug enpresarenak ziren lursailetan dauden eraikinak eraisteko lanak burutzeko kontratua esleitzeko dena (7/05). 7909

HAURRESKOLAK PARTZUERGOA

IRAGARKIA, 0 urteko, urte 1eko eta bitarteko taldekatze gelen ekipamendu eta ikasmateriala hornitu, entregatu eta instalatzeari buruzkoa. 7911

Xedapen Orokorrak

OGASUN ETA HERRI ADMINISTRAZIO SAILA INDUSTRIA, MERKATARITZA ETA TURISMO SAILA

2248

81/2005 DEKRETUA, apirilaren 12koa; honen bidez, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia sortu da eta Lehiaren Defentsarako Zerbitzuak izango dituen eginkizunak ezarri.

Lehiaren Defentsari buruzko uztailaren 17ko 16/1989 Legearen berariazko helburua Estatuan lehia nahikoa izatea bermatzea eta onura publikoaren aurkako erasoetatik babestea da. Helburu hori lortzeko asmoarekin, lege horretan hainbat erregela ezarri dira enpresen arteko lehia askea errazteko; besteak beste, lehia eragozten, murrizten edo aizuntzen duten portaerak debekatu dira, bai eta enpresa batek edo batzuek euren nagusitasunaz baliatuta abusuak egitea ere. Legeak Estatuari ezarri dizkio eskumen eta eginkizun horiek guztiak, eta horiez gainera Legean betearazpideaz, esku hartzeaz, baimenez eta zehapenez ezarritako guztiak ere bai.

1999ko azaroaren 11n Auzitegi Konstituzionalak lege honen konstituzionaltasuna dela-eta aurkeztutako bi errekurtsori buruzko epaia eman zuen (bata Eusko Jaurlaritzarena eta bestea Kataluniako Generalitateko Kontseilu Betearazlearena). Epai horretan Auzitegi Konstituzionalak adierazi zuen Lehiaren Defentsari buruzko uztailaren 17ko 16/1989 Legeko 4., 7., 10., 11. eta 25. a) eta c) artikuluetan, zuzenean zein aipamen bidez, ageri den «Estatuko merkatu osoan edo haren za-

CONCURSO. Anuncio para la adjudicación del contrato de obras que tiene por objeto la ejecución de las obras de urbanización de la Unidad de Ejecución U.E.3.15, Galartza, en Elorrio (6/05). 7907

CONCURSO. Anuncio para la adjudicación del contrato de obras que tiene por objeto la ejecución de las obras de Demolición de las edificaciones ubicadas en los antiguos terrenos de la empresa Krug en Bilbao (7/05). 7909

CONSORCIO HAURRESKOLAK

ANUNCIO relativo al suministro, entrega e instalación de equipamiento y material escolar para aulas de 0 años, aulas de 1 año y aulas de agrupamiento. 7911

Disposiciones Generales

DEPARTAMENTO DE HACIENDA Y ADMINISTRACIÓN PÚBLICA DEPARTAMENTO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO

2248

DECRETO 81/2005, de 12 de abril, de creación del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia y de asignación de funciones del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi.

La Ley 16/1989, de 17 de julio, de Defensa de la Competencia tiene como finalidad específica el garantizar la existencia de una competencia suficiente en el conjunto del Estado y protegerla contra todo ataque contrario al interés público. Para la consecución del objetivo pretendido, el citado texto legal establece una serie de reglas tendentes a facilitar la libre competencia entre las empresas, prohibiendo las conductas que pudieran impedir, restringir o falsearla, así como los abusos de posición dominante susceptibles de producirse por una o varias empresas, atribuyendo al Estado el ejercicio de todas esas competencias y funciones, así como las de carácter ejecutivo de intervención, autorización y sanción contenidas en el propio texto legal.

La sentencia del Tribunal Constitucional de 11 de noviembre de 1999, dictada en sendos recursos de inconstitucionalidad promovidos, respectivamente, por el Gobierno Vasco y el Consejo Ejecutivo de la Generalitat de Cataluña, declaró la inconstitucionalidad de la cláusula «en todo o en parte del mercado nacional» contenida expresamente o por remisión en los artículos 4, 7, 10, 11 y 25 a) y c) de la Ley 16/1989, de 17 de julio, de Defensa de la Competencia. La consecuencia ma-

ti batean» klausula Konstituzioaren kontrakoa dela. Ebazpen horren ondorioz barruko merkataritzaren arloko eskumenak dituzten autonomia erkidegoek lehia askearen inguruko gaietan esku har dezakete eta arlo horretako baimenak eman eta zehapenak ezar ditzakete, baldin eta jarduerak erkidegoaren barruan egiten badira edo autonomia erkidegoaren lurralde-eremutik kanpo hedatzen ez badira. Epaian aitortu zen autonomia erkidegoek trusten arloan zilegi ez diren jardueretan soilik dutela betearazte-eskumena, hain zuzen ere Lehiaren Defentsari buruzko Legeko lehenengo tituluko I. kapituluan finkatutako esparruan; beraz, autonomia erkidegoen eskumenetatik kanpo daude kontzentrazio ekonomikoen kontrola eta lehian eragina izan dezaketen laguntza publikoen kontrola.

Auzitegi Konstituzionalaren epai horren ildotik, otsailaren 21eko 1/2002 Legea eman zen, Estatuak eta autonomia erkidegoek lehiaren defentsaren arloan dituzten eskumenen koordinazioari buruzkoa. Lege horren helburua uztailaren 17ko 16/1989 Legean ezarritako betearazte-eskumenetatik Estatuari eta autonomia erkidegoei dagozkienak zehaztea eta mugatzea zen. Horrez gainera, arlo horretako eskumenak dituzten autonomia erkidegoetan lehiaren defentsarako organoak sortzea aurreikusi zen.

Argi dago lehiaren defentsa oso garrantzitsua dela demokrazia eta zuzenbidea oinarri dituen gizarte ereduan, sistema ekonomikoaren funtsean dauden printzipioen ikuspuntutik. 1989ko Legeak barruko sistemak sortzeko ibilbide onuragarria abiarazi zuen; sistema horien bidez, merkatu askearen analisiaren eta diziplinaren mekanizazioa lantzen da Europar Batasunaren eraikuntza ekonomikoa sustatzeko eta bultzatzeko.

Nahiz eta jakin Euskadiko Autonomia Estatutuko 10.27 artikuluaren arabera Euskal Autonomia Erkidegoak duela barruko merkataritzaren arloko eskumen esklusiboa, prezioen gaineko politika orokorrari, Estatu barruko ondasunen zirkulazio askeari eta lehiaren defentsarako legeriari kalte egin gabe, kontuan eduki behar da Lehiaren Defentsari buruzko Legearen arrazoi-azalpenean adierazi dela lehiaren defentsarako politika horizontala dela; bada, horizontaltasun horrek eragina izango du lehiaren defentsarako organoen antolamenduan bertan, bai eta merkataritza eta ogasuna arautzeekimenean txertatzeko moduan ere. Nahitaez hartu behar da kontuan barruko merkataritzak, kontsumitzaileak eta erabiltzaileak babesteko politikak eta Euskadiko ekonomiaren sustapenak, garapenak eta plangintzak garrantzi oso handia dutela lehiaren defentsan.

Hori dela-eta, ezinbestekoa da Euskal Autonomia Erkidegoan lehiaren defentsarako organoak sortzea eta jardunean hastea, Auzitegi Konstituzionalaren 1999ko

terial del citado pronunciamiento es que a las Comunidades Autónomas con competencias en materia de comercio interior les corresponde el ejercicio de las funciones ejecutivas de intervención, autorización o sanción en asuntos relacionados con la libre competencia, cuando se trate de prácticas desarrolladas en ámbitos intracomunitarios o restringidas al mercado correspondiente al ámbito territorial autonómico. Se reconoce, en la Sentencia, la competencia ejecutiva de las Comunidades Autónomas únicamente en materia de ilícitos antitrust del Capítulo I del Título Primero de la Ley de Defensa de la Competencia, quedando fuera del ámbito competencial autonómico el control de las concentraciones económicas y el control de las ayudas públicas que puedan afectar a la competencia.

Derivado del fallo del Tribunal Constitucional, se dictó la Ley 1/2002, de 21 de febrero, de Coordinación de las Competencias del Estado y las Comunidades Autónomas en materia de Defensa de la Competencia, con el objetivo de definir y delimitar las competencias ejecutivas del Estado y las Comunidades Autónomas contenidas en la Ley 16/1989, de 17 de julio, previendo, además, la propia Ley de Coordinación la creación de órganos de defensa de la competencia en las Comunidades Autónomas con competencias en esta materia.

Es notorio que la materia Defensa de la Competencia es un elemento relevante en el modelo social, democrático y de derecho desde la perspectiva de los principios que inspiran su sistema económico. La Ley de 1989 inició una trayectoria positiva de creación de sistemas internos en cuyo funcionamiento se coadyuva a mecanizar el análisis y la disciplina del libre mercado, para servir y apoyar al soporte de la construcción económica de la Unión Europea.

Sin desconocer la dicción del artículo 10.27 del Estatuto de Autonomía del País Vasco, que atribuye a la Comunidad Autónoma la competencia exclusiva en materia de comercio interior, sin perjuicio de la política general de precios, la libre circulación de bienes en el territorio del Estado y de la legislación sobre defensa de la competencia, es bien cierto que ya en la exposición de motivos de la Ley de Defensa de la Competencia se expresaba el carácter horizontal de la política de defensa de la competencia, horizontalidad que tendrá su incidencia en el propio modelo organizativo de los órganos de defensa de la competencia y en la participación y vinculación de las áreas de comercio y de hacienda en la iniciativa normativa. No cabe desconocer que tanto el área de comercio interior, como la política de defensa de los consumidores y usuarios así como la de promoción, desarrollo y planificación de la actividad económica del País Vasco, tienen un indudable peso en la Defensa de la Competencia.

En este contexto, resulta necesaria la creación y puesta en funcionamiento en la Comunidad Autónoma de Euskadi de los órganos de defensa de la competencia con

azaroaren 11ko epaiaren ondoriozko eskumen-banaketan egokitutako eskumenak behar bezala erabiltzeko.

Horretarako, dekretu honen bidez Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia sortu da. Organo hori Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia, Aurrekontu eta Kontrol Ekonomikoko Sailburuordetzari atxikita egongo da, baina ez da egongo Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioaren egitura hierarkikoaren barruan. Beraz, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren jarduna ez da euskal administrazio publikoari lotuta egongo eta, gainera, bere eginkizunak autonomia osoarekin eta antolamendu juridikoari erabat atxikita bete beharko ditu; jardun-printzipio horiek berariaz bildu dira dekretu honetara.

Auzitegiaren osaera dela-eta, orain arte Estatuko Lehiaren Defentsarako Auzitegiak esku hartu duen auzietan ezarritako jarduketekin bat datorren egitura hautatu da, hain zuzen ere indarreko eskumen-banaketaren arabera, gaur egun Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren eskumeneko izango liratekeen auzietako jarduketekin bat datorrena. Ildo horretatik, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegian hiru kide izatea nahikoa eta egokitzat jo da eratxiki zaizkion eginkizunak ondo betetzeko bere eskumenen eremuan eta bere lurralde-esparruan. Halaber, Auzitegiaren funtzionamendurako eta jardunerako, hiru kideak txandaka izango dira lehendakari, beti ere bi urteko aldika.

Auzitegiaren lehendakaria izendatzeko formula berri horrek ez du aldezten eredu presidentzialista; aitzitik, berari esker Osoko Bilkurak eginkizun zabal-zabalak izango ditu eta erabakiak kide guztien artean hartuko dira.

Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko kideak goi-kargudun izango dira, hain zuzen ere zuzendari mailakoak; horren helburua organo iraunkorra eratzea da: kideak Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioko goi-kargudunen bateraezintasunen araubidearen menpe egongo dira eta legegintzaldietako egutegiek ez dute eraginik izango beraiengan, karguen indarraldia sei urtekoa izango baita (karguan bi aldi bakarrik eman daitezke) eta kargutik uztailaren 17ko 16/1989 Legeko 23. artikuluan ezarritako kasuetan soilik ken baitaitezke. Horri guztiari esker Auzitegiko kideek independentziarekin bete ahal izango dituzte euren eskurantzak.

el fin de dar una adecuada respuesta al ejercicio efectivo de la distribución competencial que en dicha materia se ha configurado como consecuencia de la sentencia del Tribunal Constitucional de 11 de noviembre de 1999.

A tales efectos, el presente Decreto crea el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia como un órgano adscrito a la Viceconsejería de Economía, Presupuestos y Control Económico del Departamento de Hacienda y Administración Pública, pero que no forma parte de la estructura jerárquica de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, y que, por tanto, desarrolla sus funciones de forma independiente de la Administración Pública Vasca, resultando en todo caso imprescindible que el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia ejerza sus funciones con autonomía de gestión y sometimiento pleno al ordenamiento jurídico, principios de actuación que de forma expresa se recogen en la presente disposición.

En cuanto a la composición del Tribunal, se ha optado por una estructura ajustada a las previsiones de actuación derivadas de los asuntos en los que ha intervenido hasta la fecha el Tribunal estatal de Defensa de la Competencia, en los que, de conformidad con la distribución competencial vigente, le habría correspondido actuar al órgano de la Comunidad Autónoma. En este sentido, el número de tres miembros se considera suficiente y apropiado para llevar a buen término las funciones que se atribuyen al Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia en su ámbito funcional y territorial de actuación. Asimismo, a los efectos de funcionamiento y actuación del Tribunal se prevé que sus tres miembros ejerzan la presidencia del mismo de forma rotatoria y por iguales períodos de tiempo de dos años en cada caso.

Esta novedosa fórmula que caracteriza la designación del Presidente o Presidenta del Tribunal no sustenta un modelo presidencialista del mismo, sino bien al contrario se ha optado por un modelo en que al Pleno del Tribunal se le atribuyan las más amplias funciones, resaltando las bondades de su articulación colegiada en la toma de decisiones.

A los miembros del Tribunal vasco se les otorga la consideración de altos cargos con el rango de director o directora, ello con el objetivo de configurar un órgano estable, en el que sus miembros se encuentran sometidos al régimen de incompatibilidades de los altos cargos de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi, y al que no afectan las vicisitudes de los calendarios propios de las diferentes legislaturas, dado que la duración de los cargos lo es por seis años, prorrogables una sola vez por el mismo período de tiempo, pudiendo, únicamente ser cesados del ejercicio de sus funciones en el caso de verificarse alguno de los supuestos que contempla el artículo 23 de la Ley 16/1989, de 17 de julio, lo que confiere a los miembros del Tribunal otro elemento que garantiza la independencia en el cumplimiento de sus atribuciones.

Auzitegiko kideak Gobernu Kontseiluak izendatuko ditu Ogasun eta Herri Administrazio sailburuak eta Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak proposatuta, lehiaren defentsaren horizontaltasuna aintzat hartuta. Auzitegiko kide izateko ezinbesteko da Auzitegiaren eskumeneko gaien inguruko betekizun objektibo batzuk betetzea, erabakiak teknikoki egokiak izango direla bermatzeko.

Xedapen honetako antolamendu-ikuspegitik, proposatutako ereduak dauden baliabide publikoak neurrian erabiltzeko asmoa du. Hori gauzatzeko, Ogasun eta Herri Administrazio Sailak berak emango dizkio Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiari ondo jarduteko behar dituen giza baliabideak eta baliabide pertsonalak.

Lehiaren Defentsarako Zerbitzuari dagokionez, prestatu den antolamendu-ereduaren arabera zerbitzu horren eginkizunak administrazio honetako berariazko organo bati ezarriko zaizkio, Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzari, Administrazioaren oraingo antolamendu-egiturara egokitzeko; izan ere, Gobernu Legearen arabera antolamendu-unitaterik txikiena zuzendaritza da.

Dekretuak bost kapitulu, lau xedapen gehigarri eta hiru azken xedapen ditu.

Lehenengo kapituluaren ardatza Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia da eta ondokoak ere zehazten ditu: sorrera, jardun-printzipioak, bereganatuko dituen eskumenak (uztailaren 17ko 16/1989 Legean ezarritakoak), hala nola, osaera, eta kideen izendapena, karguaren iraupena eta izango duten maila, Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioko goi-karguak, alegia.

Auzitegiak bi organo izango ditu, lehendakaria eta Osoko Bilkura, eta bakoitzak bere eginkizunak izango ditu. Bi organooi idazkari batek (administrazio honetako abokatua) lagunduko die eta kide anitzeko organoetako idazkariek izan ohi dituzten eginkizunak izango ditu.

Auzitegiaren funtzionamendurako oinarrizko erregelak ezarri dira; horiei esker Osoko Bilkurak, bere burua antolatzeko ahalmenaz baliatuta, barne arautegia prestatu ahal izango du administrazio-jarduna eta zerbitzuen antolamendua zehaztasun handiagoarekin finkatzeko.

Bigarren kapituluan Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuaren inguruko gaiak jorratu dira. Aurrean aipatu bezala, zerbitzu horren eginkizunak Eusko Jaurlaritzako Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzari ezarri zaizkio; administrazio organo horrek uztailaren 17ko 16/1989 Legean ezarritako egin-

El nombramiento de los miembros del Tribunal le corresponde al Consejo de Gobierno, a propuesta, en razón a ese carácter horizontal que adjetiva a la política de defensa de la competencia, de las titulares de los Departamentos de Hacienda y Administración Pública y de Industria, Comercio y Turismo, debiendo las personas candidatas acreditar una serie de requisitos objetivos directamente vinculados con las materias en las que el Tribunal es competente, que garantizan la solvencia técnica de las decisiones que se adopten.

Desde la perspectiva organizativa que contiene la presente disposición, el modelo propuesto surge con vocación de moderación en la utilización de los recursos públicos existentes lo que queda reflejado en la previsión de que va a ser el propio Departamento de Hacienda y Administración Pública quien proporcione al Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia los medios personales y materiales que sean precisos para su correcto funcionamiento.

En lo que concierne al Servicio de Defensa de la Competencia, el modelo organizativo proyectado se concreta en la asignación de las funciones de dicho servicio a un órgano específico de esta Administración, la Dirección de Economía y Planificación del Departamento de Hacienda y Administración Pública, con la finalidad de ajustarse a la estructura organizativa existente en esta Administración, en la que la unidad organizativa mínima es la dirección, de conformidad con la Ley de Gobierno.

El Decreto se estructura en cinco capítulos, cuatro disposiciones adicionales y tres disposiciones finales.

El capítulo primero se dedica al Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia y contiene su creación, sus principios de actuación, las competencias previstas en la Ley 16/1989, de 17 de julio, que asume, así como la composición, el nombramiento, la duración y la consideración de sus miembros como altos cargos de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

El Tribunal se configura con dos órganos, el Presidente o Presidenta y el Pleno, con expresión de sus correspondientes funciones, que estarán asistidos por un secretario o secretaria, letrado o letrada de esta Administración, cuyas funciones son las propias de quien ejerce dicha responsabilidad en un órgano colegiado.

Se recogen unas reglas básicas de funcionamiento del Tribunal, posibilitando que el pleno del propio órgano, en ejercicio de sus facultades de autoorganización, pueda elaborar un reglamento interno en el que de forma más detallada se contenga su funcionamiento administrativo y la organización de sus servicios.

En el capítulo segundo se recogen las cuestiones relativas al Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi. Como queda apuntado, las funciones del citado servicio se asignan a la Dirección de Economía y Planificación del Gobierno Vasco, órgano administrativo que deberá actuar de

kizunak izango ditu eta bertan finkatutako prozedurari lotuta jardungo du.

Errekurtsoen araubidea zehazteko kapitulu osoa behar izan da, hirugarrena, berrikuspena oso garrantzitsua eta berezia baita lehiaren arloan: aski da ohartzea Lehiaren Defentsarako Legean berariazko arautegia ezarri dela gai horri buruz. Bi motatako errekurtsoak egongo dira: batetik Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuaren egintzen aurka (auziaren edukia ebazten, prozedura baten jarraipena eragozten edo interesdunen babesgabezia sortzen edo haiei konponezinezko kalteak egiten dizkieten egintzen aurka) aurkeztu eta Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak ebatzi behar dituenak; bestetik administrazio bidea agortzen duten Auzitegiaren beraren egintzen aurka aurkezten direnak. Egintza horiek administrazioarekiko auzi-jurisdikzioak ebatzi behar ditu.

Laugarren kapituluan Lehiaren Defentsaren Erregistroa sortu eta araudia finkatzen da. Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzari atxiki zaio eta zuzendaritza horrek kudeatuko du. Horrez gainera, indarrean dagoen arautegiaren arabera (uztailaren 17ko 16/1989 Legea) erregistratu beharreko egintzak zehaztu dira eta idazpenak nola egin behar diren ezarri da. Idazpenetan berebiziko eragina dute datu pertsonalak babesteko legeriak eta erregistroetara jotzeko eskubideari buruzkoak.

Arlo honetako berezitasun gisa, laugarren xedapen gehigarrian erregistroa kudeatzeko teknika eta baliabide elektronikoak, informatikoak eta telematikoak erabil daitezkeela ezarri da. Hori Eusko Jaurlaritzak administrazio eta gobernu elektronikoen arloan abiaraziko dituen ekimen estrategikoetako bat da.

Azken kapituluan, bosgarrenean, Euskal Autonomia Erkidegoan lehia defendatzen duten organoek zuzen jarduteko aginduzko izan behar diren bi printzipio ezarri dira: Administrazioaren gainerako organoek organo horiekin lankidetzan jardun beharra eta arlo honetako espedienteen izapidetzan parte hartzen duten pertsona guztiek haietako datuak isilpean mantendu beharra.

Lehenengo xedapen gehigarrian Auzitegia eratzeko epea ezarri da, bai eta lehen lehendakaria eta hurrengoak izendatzeko modua ere. Bigarren xedapen gehigarrian Gobernu Kontseiluaren esku utzi da Euskal Autonomia Erkidegoak Gatazken Kontsulta-Batzordean izango dituen ordezkariak izendatzea, Ogasun eta Herri Administrazio sailburuak eta Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak proposatuta (Auzitegiko kideen izendapenean bezala).

acuerdo con las funciones previstas en la Ley 16/1989, de 17 de julio, y según el procedimiento establecido en ese mismo texto legal.

Al régimen de los recursos se dedica un capítulo específico, el tercero, en virtud de la trascendencia y singularidad que la función revisora tiene en la materia objeto de regulación y que se constata en la regulación propia y especial que se da a la misma en la propia Ley de Defensa de la Competencia. Se contemplan dos tipos de recursos, por un lado, los que se interpongan contra los actos del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi, que decidan sobre el fondo del asunto, impidan la continuación de un procedimiento o produzcan indefensión o perjuicios irreparables a los interesados, sobre los que ha de decidir el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia y, por otro lado, los que se interpongan contra los actos propios del Tribunal que ponen fin a la vía administrativa y serán recurribles ante la Jurisdicción Contencioso–Administrativa.

El capítulo cuarto se consagra a la creación y regulación del Registro de Defensa de la Competencia. Se procede a la adscripción de dicho Registro a la Dirección de Economía y Planificación, órgano encargado de su gestión y llevanza. Asimismo, se especifican los actos que van a ser objeto de registro de conformidad con la normativa vigente, constituida por la Ley 16/1989, de 17 de julio, y se determina el modo en el que van a ser practicados los asientos cuestión en la que tiene singular incidencia la legislación en materia de protección de datos de carácter personal y la relativa al derecho de acceso a los registros.

Como particularidad en esta materia, la Disposición Adicional cuarta incluye la previsión de utilización de técnicas y medios electrónicos, informáticos y telemáticos en la gestión del registro, lo que constituye una de las iniciativas estratégicas del Gobierno Vasco en el ámbito de la Administración y Gobierno electrónicos.

En el capítulo final, el quinto, se consagran dos principios de actuación que deben presidir el correcto funcionamiento de los órganos encargados de la defensa de la competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi, cuales son el deber de colaboración del resto de órganos de la Administración con aquellos órganos y el deber de secreto que debe mantener cualquier persona que tome parte en la tramitación de expedientes en esta materia.

La Disposición Adicional primera determina el plazo en el que debe constituirse el Tribunal, así como la forma de nombramiento del primero y de los sucesivos presidentes. En la segunda se atribuye al Consejo de Gobierno la designación de las personas representantes de la Comunidad Autónoma de Euskadi en la Junta Consultiva en materia de conflictos, a propuesta -al igual que en el caso del nombramiento de los miembros del Tribunal-, de las personas titulares de los Departamentos de Hacienda y Administración Pública y de Industria, Comercio y Turismo.

Bukatzeko, azken xedapenetako lehenengoan bi gauza ezarri dira. Batetik, Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren egitura organikoa aldatzea lehiaren defentsarako organo berriak bertan txertatzeko; horrek ondorioak izango ditu Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzaren egituran eta antolamenduan, Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuaren eginkizunak izango baititu. Bestetik, lanpostuen zerrenda aldatzea; aldaketa legezko prozeduraren arabera egin beharko da.

Ondorioz, Ogasun eta Herri Administrazio sailburuak eta Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak proposatuta, Lehendakariak onetsi eta Gobernu Kontseiluak 2005eko apirilaren 12ko bilkuran aztertu eta onetsi ondoren, hauxe

XEDATU DUT:

I. KAPITULUA
LEHIAREN DEFENTSARAKO EUSKAL AUZITEGIA

1. artikulua.– Sorrera, atxikipena eta egoitza.

1.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia sortu da eta Euskal Autonomia Erkidegoan lehia defendatzea izango du eginkizun.

2.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak erabateko autonomia hierarkiko eta funtzionalarekin jardungo du eta bere eginkizunak independentzia osoarekin eta antolamendu juridikoari erabat atxikita beteko ditu.

3.– Antolamenduari dagokionean, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia, Aurrekontu eta Kontrol Ekonomikoko Sailburuordetzari atxikita egongo da, baina ez da egongo Administrazioaren egitura hierarkikoaren barruan.

4.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren egoitza Eusko Jaurlaritzako Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren bulegoetan egongo da, Vitoria-Gasteizen. Hori dela-eta, Sailak jarduteko behar dituen giza baliabide eta baliabide material guztiak emango dizkio.

5.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak, ekonomiaren eta aurrekontuen kudeaketaren arloan, Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia, Aurrekontu eta Kontrol Ekonomikoko Sailburuordetzako zuzendaritzek unean-unean dituzten eskumen berak izango ditu.

2. artikulua.– Eskumenak.

Estatuak eta autonomia erkidegoek lehiaren defentsaren arloan dituzten eskumenen koordinazioari buruzko otsailaren 21eko 1/2002 Legearen esparruan, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiari dagokio Lehiaren

Para concluir, la Disposición Final primera prevé, por una parte la modificación de la estructura orgánica del Departamento de Hacienda y Administración Pública para integrar en el mismo los nuevos órganos de defensa de la competencia, con los correspondientes efectos estructurales y organizativos en la Dirección de Economía y Planificación, en cuanto que se le asignan las funciones del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma y, por otra, la modificación de la correspondiente relación de puestos de trabajo que deberá ajustarse al procedimiento legalmente previsto.

En su virtud, a propuesta de las Consejeras de Hacienda y Administración Pública y de Industria, Comercio y Turismo, previa aprobación del Lehendakari, y deliberación y aprobación del Consejo de Gobierno en su sesión celebrada el 12 de abril de 2005,

DISPONGO:

CAPÍTULO I
DEL TRIBUNAL VASCO DE DEFENSA DE LA COMPETENCIA

Artículo 1.– Creación, adscripción y sede.

1.– Se crea el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia al que se asignan las funciones de defensa de la competencia en el ámbito de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

2.– El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia actúa con plena autonomía jerárquica y funcional y ejerce sus funciones con plena independencia y sometimiento al ordenamiento jurídico.

3.– El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia se adscribe orgánicamente a la Viceconsejería de Economía, Presupuestos y Control Económico del Departamento de Hacienda y Administración Pública, sin formar parte de la estructura jerárquica de la Administración.

4.– El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia tiene su sede en las dependencias del Departamento de Hacienda y Administración Pública del Gobierno Vasco en Vitoria–Gasteiz, que a tal efecto prestará los medios personales y materiales que sean precisos para su funcionamiento.

5.– El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia tiene, en materia de gestión económico-presupuestaria, las mismas competencias que correspondan en cada momento a las Direcciones de la Viceconsejería de Economía, Presupuestos y Control Económico del Departamento de Hacienda y Administración Pública.

Artículo 2.– Competencias.

Corresponden al Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia, en el marco de la Ley 1/2002, de 21 de febrero, de coordinación de las competencias del Estado y las Comunidades Autónomas en materia de De-

Defentsari buruzko uztailaren 17ko 16/1989 Legea aplikatzea arlo hauetan:

a) Lege horren 1., 6. eta 7. artikuluetan ezarritako portaerak xede dituzten prozedurak, otsailaren 21eko 1/2002 Legean ezarritakoarekin bat etorriz; hain zuzen ere, prozedura horietan Auzitegiak hertsapenak edo errekerimenduak egin ahal izango ditu eta zehapen eta isun hertsatzaileak ezarri ahal izango ditu 16/1989 Legeko 9 – 13 bitarteko artikuluetan ezarritakoari lotuta.

b) Lehiaren Defentsari buruzko uztailaren 17ko 16/1989 Legeko 4. artikuluan aipatutako baimenak ematea.

c) 1/2002 Legean ezarritakoarekin bat etorriz bere lurralde-eremuan bereganatu ahal dituen gainerako eskumen guztiak, baldin eta 16/1989 Legean ezarrita badaude.

3. artikulua.– Osaera, kideen izendapena, karguaren iraupena eta araubidea.

1.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia hiru kidek (horietako bat lehendakaria) eta idazkari batek osatzen dute.

2.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko hiru kideak Eusko Jaurlaritzaren dekretu bidez izendatuko dira; proposamena Ogasun eta Herri Administrazio sailburuak eta Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak egingo dute, batera eta arrazoituta. Aipatu sailburuek ospe handiko legelari, ekonomialari edo antzeko arloetako profesionalak hautatu behar dituzte, lanean gutxienez hamar urtean aritu direnak. Karguak sei urte iraungo du eta izendatuek gehienez ere bi aldi eman ahal izango dituzte karguan.

3.– Aurreko idatz-zatian ezarritakoa gorabehera, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko kideek 16/1989 Legeko 23. artikuluan ezarritako arrazoiengatik utziko dute kargua.

4.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko kideak goi-kargudun izango dira, hain zuzen ere zuzendari mailakoak; karguaz jabetu aurretik funtzio publikoan aritu badira, zerbitzu berezietan geratuko dira eta Euskal Autonomia Erkidegoko Administrazioko goi-kargudunen bateraezintasunen araubidean egongo dira.

5.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko hiru kideak txandaka izango dira lehendakari; lehendakaritxanda bi urtekoa izango da.

4. artikulua.– Auzitegiaren organoak.

Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak bi organo ditu: lehendakaria eta Osoko Bilkura (lehendakaria eta beste bi kideak).

5. artikulua.– Lehendakariaren eginkizunak.

1.– Hauexek dira Auzitegiaren lehendakariaren eginkizunak:

fensa de la Competencia, la aplicación de la Ley 16/1989, de 17 de julio, de Defensa de la Competencia, en los ámbitos siguientes:

a) Los procedimientos que tengan por objeto las conductas previstas en los artículos 1, 6 y 7 de la citada Ley de conformidad con lo establecido en la Ley 1/2002, de 21 de febrero, y, en relación con los mismos, la potestad de efectuar intimaciones o requerimientos e imponer sanciones y multas coercitivas en los términos que se contemplan en los artículos 9 a 13 de la Ley 16/1989.

b) El otorgamiento de las autorizaciones recogidas en el artículo 4 de la Ley 16/1989, de 17 de julio, de Defensa de la Competencia.

c) Cualesquiera otras competencias que, de conformidad con lo establecido en la Ley 1/2002, pueda asumir en su ámbito territorial y estén previstas en la Ley 16/1989.

Artículo 3.– Composición, nombramiento, duración y régimen de los miembros.

1.– El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia lo componen tres miembros, uno de los cuales ostentará la Presidencia, y un secretario o secretaria.

2.– Los tres miembros del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia serán nombrados por Decreto del Gobierno Vasco, a propuesta conjunta y motivada de las personas titulares de los Departamentos de Hacienda y Administración Pública y de Industria, Comercio y Turismo, entre juristas, economistas y otros u otras profesionales de disciplinas similares, todos ellos de reconocido y contrastado prestigio, con una antigüedad en el ejercicio profesional de al menos diez años, por un período de seis años que podrá ser renovado por una sola vez por igual período.

3.– No obstante lo establecido en el apartado anterior los miembros del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia cesarán en sus cargos por los motivos que se contemplan en el artículo 23 de la Ley 16/1989.

4.– Los miembros del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia tendrán la consideración de altos cargos, con el rango de director o directora, quedarán en situación de servicios especiales si anteriormente estuvieran desempeñando una función pública y estarán sometidos al régimen de incompatibilidades de los altos cargos de la Administración de la Comunidad Autónoma de Euskadi.

5.– La Presidencia del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia corresponderá de modo rotatorio y por períodos de dos años a los tres miembros del Tribunal.

Artículo 4.– Órganos del Tribunal.

Los órganos del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia son el Presidente o Presidenta y el Pleno compuesto por el Presidente o Presidenta y los vocales.

Artículo 5.– Funciones del Presidente o Presidenta.

1.– Corresponden al Presidente o a la Presidenta del Tribunal las siguientes funciones:

a) Auzitegiaren ohiko ordezkaritza eta bilkuretarako deialdiak egitea.

b) Eusko Jaurlaritzaren ordezkaria izatea Lehiaren Defentsarako Kontseiluaren Osoko Bilkuran (organo hori Estatuak eta autonomia erkidegoek lehiaren defentsaren arloan dituzten eskumenen koordinazioari buruzko otsailaren 21eko 1/2002 Legeak sortua da).

c) Urte bakoitzeko jardunaren berri ematea Legebiltzarrari.

d) Auzitegia zuzentzea eta ondo antolatuta mantentzea.

e) Auzitegian gertatzen diren bajen berri ematea Ogasun eta Herri Administrazio Sailari eta Industria, Merkataritza eta Turismo Sailari.

f) Auzitegiaren Osoko Bilkuraren eskumeneko ez diren auziak ebaztea.

2.– Lehendakariak egokiesten dituen eginkizunak eskuordetu ahal dizkie beste bi kideei.

6. artikulua.– Osoko Bilkuraren eginkizunak.

Hauexek dira Auzitegiaren Osoko Bilkuraren eginkizunak:

a) Erabakiak hartzea eta ebazpenak ematea dekretu honetako 2. artikuluan ezarritako eskumenak baliatuta eta bertan finkatutako jardun-esparruaren barruan.

b) Barne arautegia prestatzea administrazio-jarduna ezartzeko eta zerbitzuen antolamendua zehazteko. Barne arautegi hori Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratuko da.

c) Auzitegiaren jardunari buruzko txostenak egitea, ofizioz zein Eusko Jaurlaritzak eskatuta, eta ekonomiaren arloei eta merkatuei buruzko ikerketak eta azterlanak egitea lehia askea ardatz hartuta.

d) Dekretuko 15. artikuluan ezarritako errekurtsoak ebaztea.

e) Dekretuko 15.3 artikuluan aipatutako kautelazko neurriak ezartzea.

f) Auzitegiko idazkaria izendatzea (7.5 artikuluan finkatu dira honek izan behar dituen ezaugarriak) eta, behar izanez gero, kargutik kentzea.

g) Lehendakariaren eta gainerako kideen errefusatzeak, bateraezintasunak eta diziplina-zentzarazpenak ebaztea eta euren eginkizunak betetzeko gauza diren eta ez-betetze larririk egiten duten epaitzea.

h) Lehiaren defentsa dela-eta Eusko Legebiltzarrak, Eusko Jaurlaritzako sailek, foru aldundiek, Euskal Autonomia Erkidegoko toki korporazioek, beste herri administrazio batzuek, eta Euskal Autonomia Erkidegoko merkataritzako ganberek, enpresa elkarteek, sindikatuek edo kontsumitzaile eta erabiltzaile elkarteek egiten dizkioten galderei erantzutea.

a) La representación ordinaria del Tribunal y la convocatoria de sesiones del mismo.

b) Representar al Gobierno Vasco en el Pleno del Consejo de Defensa de la Competencia, creado por la Ley 1/2002, de 21 de febrero, de coordinación de competencias del Estado y las Comunidades Autónomas en materia de defensa de la competencia.

c) Informar al Parlamento de la actividad del Tribunal durante el año anterior.

d) Mantener el buen orden y el gobierno del Tribunal.

e) Dar cuenta a los Departamentos de Hacienda y Administración Pública e Industria, Comercio y Turismo de las vacantes que se produzcan en el Tribunal.

f) Resolver las cuestiones no asignadas al Pleno del Tribunal.

2.– El Presidente o la Presidenta podrá delegar en cualquiera de los o las vocales la función o funciones que considere convenientes.

Artículo 6.– Funciones del Pleno.

Corresponden al Pleno del Tribunal las siguientes funciones:

a) La adopción de acuerdos y resoluciones en ejercicio de las competencias y en el marco de los ámbitos de actuación referidos en el artículo 2 de este Decreto.

b) Elaborar un reglamento interno en el que se establezca su funcionamiento administrativo y la organización de sus servicios. Dicho reglamento interno se publicará en el Boletín Oficial del País Vasco.

c) Emitir informes, ya sea de oficio o a instancias del Gobierno Vasco, sobre la actividad del Tribunal, así como realizar investigaciones y análisis de los sectores económicos y de los mercados en términos de libre competencia.

d) Resolver los recursos previstos en el artículo 15 del presente Decreto.

e) Adoptar las medidas cautelares a las que se refiere el artículo 15.3 de esta disposición.

f) Nombrar al secretario o secretaria del Tribunal entre las personas previstas en el artículo 7.5 de este Decreto y acordar, en su caso, su cese.

g) Resolver sobre las recusaciones, incompatibilidades y correcciones disciplinarias y apreciar la incapacidad y el incumplimiento grave de sus funciones por el Presidente o la Presidenta y los o las vocales.

h) Responder las consultas que, en materia de defensa de la competencia, le sean formuladas por el Parlamento Vasco, el Gobierno Vasco, los distintos Departamentos del Gobierno Vasco, las Diputaciones Forales, las Corporaciones Locales de la Comunidad Autónoma de Euskadi, otras Administraciones Públicas, las Cámaras de Comercio y las organizaciones empresariales, sindicales o de consumidores y usuarios de la Comunidad Autónoma.

i) Urteko memoria egitea.

j) Aurrekontuaren proposamena prestatzea.

7. *artikulua.–* Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren funtzionamendua.

1.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak kide anitzeko organo gisa jardungo du bere eginkizunak betetzeko.

2.– Auzitegia behar bezala eratutzat joko da lehendakaria, beste kideetako bat eta idazkaria bertaratzen badira.

3.– Erabakiak bertaratutakoen botoen gehiengoz hartuko dira. Botoetan berdinketa gertatuz gero, lehendakariak ebatziko du bere kalitatezko botoaz.

4.– Lehendakaria falta bada, gaixorik badago, ezgaituta badago, abstenitzen bada edo errefusatzen badute, gainerako kideetako zaharrena ariko da lehendakari eta berak izango du kalitatezko botoa.

5.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko idazkaria Ogasun eta Herri Administrazio Saileko A taldeko funtzionarioa izango da, Zuzenbidean lizentziatua; Auzitegiaren Osoko Bilkurak izendatuko du eta hizpidea izango du, baina hautespiderik ez.

8. artikulua.– Idazkariaren eginkizunak.

Hauexek dira Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiko idazkariaren eginkizunak:

a) Auzitegiaren bilkuretarako deialdiak egitea, lehendakariak aginduta.

b) Bilkuretako aztergaien zerrenda prestatzea eta zabaltzea.

c) Bilkuretako aktak idaztea eta eskuestea.

d) Akta, ebazpen eta erabakien ziurtagiriak ematea.

e) Kide anitzeko organoetako idazkariek izan ohi dituzten gainerako guztiak.

9. artikulua.– Gaien izapidetza.

Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak aztertzen dituen gaiak lehiaren defentsaren arloan indarrean dagoen arautegian ezarritako prozeduraren arabera izapidetuko dira; horiez gainera, administrazio-prozedura erkideari buruzko arauak ere aplikatuko dira osagarri gisa.

10. artikulua.– Lankidetza-hitzarmenak.

Eusko Jaurlaritzak, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak proposatuta, lehiaren defentsarako lankidetza-hitzarmenak sinatu ahal izango ditu arlo honetako eskumenak dituzten agintaritza eta defentsa-erakunde guztiekin, bai eta egokiesten dituen gainerako erakunde publiko eta pribatu guztiekin ere.

i) Elaborar una memoria anual.

j) Elaborar la propuesta de su presupuesto.

Artículo 7.– Funcionamiento del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia.

1.– Para el cumplimiento de sus funciones el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia actuará como un órgano colegiado.

2.– El Tribunal se entiende válidamente constituido con la asistencia del Presidente o Presidenta y de uno o una de los vocales, así como del secretario o secretaria.

3.– Los acuerdos se adoptarán por mayoría de votos de los asistentes. En caso de empate decidirá el voto de calidad del Presidente o Presidenta.

4.– En caso de ausencia, enfermedad, incapacidad, abstención o recusación del Presidente o Presidenta ostentará la Presidencia, y con ella el voto de calidad, el vocal o la vocal de mayor edad.

5.– Actuará como secretario o secretaria del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia, con voz pero sin voto, un funcionario o funcionaria del Grupo A, licenciado en Derecho, adscrito al Departamento de Hacienda y Administración Pública, designado por el Pleno del Tribunal.

Artículo 8.– Funciones del secretario o secretaria.

Al secretario o secretaria del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia le corresponde:

a) Efectuar la convocatoria de las sesiones del Tribunal por orden del Presidente o Presidenta.

b) Preparar y cursar el orden del día de las sesiones.

c) Redactar y autorizar las actas de las sesiones.

d) Expedir certificaciones de actas, resoluciones y acuerdos.

e) Cualesquiera otras funciones inherentes a la condición de secretario de un órgano colegiado.

Artículo 9.– Tramitación de los asuntos.

A los asuntos que tramite el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia les será de aplicación el procedimiento establecido en la normativa vigente en materia de defensa de la competencia, teniendo el carácter de supletorias las normas reguladoras del Procedimiento Administrativo Común.

Artículo 10.– Convenios de colaboración.

El Gobierno Vasco, a propuesta del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia, podrá suscribir convenios de colaboración en materia de defensa de la competencia con todas las autoridades y organismos de defensa de la competencia, así como con cualesquiera otras entidades públicas o privadas que estime convenientes.

11. artikulua.– Eusko Jaurlaritzari informazioa eman beharra.

Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak memoria bat egin beharko du urtero eta Eusko Jaurlaritzari eman beharko dio. Bertan, urtean zehar instruitutako espedienteak, ezarritako zehapenak, emandako baimenak eta Auzitegiak egindako jarduketa guztien berri jakiteko behar den informazio guztia agertu behar da.

II. KAPITULUA
EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO LEHIAREN DEFENTSARAKO ZERBITZUA

12. artikulua.– Atxikipena.

Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuaren eginkizunak Eusko Jaurlaritzako Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzak beteko ditu.

13. artikulua.– Eginkizunak.

1.– Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuaren eginkizunak Lehiaren Defentsari buruzko uztailaren 17ko 16/1989 Legeko 31. artikuluan ezarritakoak dira.

2.– Halaber, zerbitzu horrek otsailaren 21eko 1/2002 Legeko 2. artikuluko lehenengo idatz-zatiko lehen eta bigarren paragrafoetan aipatutako jakinarazpenak egin eta jaso ditzake.

3.– Ekonomia eta Plangintza zuzendariak 16/1989 Legeko 32. 33. eta 34. artikuluetan ezarritako eginkizunak izango ditu, 33. eta 34. artikuluetan Lehiaren Defentsarako Zerbitzuko funtzionarioei eratxikitako ikerketa eta ikuskapen jarduketak eragotzi gabe (eginkizun hauek zuzendari horrek behar bezala baimendutako funtzionarioek beteko dituzte).

4.– Otsailaren 21eko 1/2002 Legearen arabera berari dagozkion gainerako eskumen guztiak.

14. artikulua.– Araubide juridikoa.

Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzuak izapidetzen dituen espedienteei uztailaren 17ko 16/1989 Legeko III. tituluko I. kapituluan eta 45. artikuluan ezarritako prozedura aplikatuko zaie.

III. KAPITULUA
ERREKURTSOAK

15. artikulua.– Errekurtsoak.

1.– Ekonomia eta Plangintza zuzendariak lehiaren defentsarako eginkizunak betetzean ematen dituen

Artículo 11.– Información al Gobierno Vasco.

El Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia deberá elaborar, a los efectos de comunicación y traslado al Gobierno, una memoria anual en la que se recojan los expedientes instruidos, las sanciones impuestas, las autorizaciones otorgadas y toda aquella información que permita tener conocimiento de las actuaciones llevadas a cabo por este órgano.

CAPÍTULO II
DEL SERVICIO DE DEFENSA DE LA COMPETENCIA DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DE EUSKADI

Artículo 12.– Adscripción.

Las funciones del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi serán ejercidas por la Dirección de Economía y Planificación del Departamento de Hacienda y Administración Pública del Gobierno Vasco.

Artículo 13.– Funciones.

1.– Corresponden al Servicio de Defensa de la Competencia de la Comunidad Autónoma de Euskadi las funciones contenidas en el artículo 31 de la Ley 16/1989, de 17 de julio, de Defensa de la Competencia.

2.– Asimismo, le corresponde al citado Servicio la competencia para realizar y recibir las notificaciones a que se refieren los artículos 2.1 párrafo primero y 2.2 párrafo primero de la Ley 1/2002, de 21 de febrero.

3.– A la persona titular de la Dirección de Economía y Planificación le corresponde el ejercicio de las funciones previstas en los artículos 32, 33 y 34 de la Ley 16/1989, ello sin perjuicio de las actuaciones investigadora e inspectora atribuidas a los funcionarios y funcionarias del Servicio de Defensa de la Competencia en los citados artículos 33 y 34, que serán ejercidas por funcionarios y funcionarias debidamente autorizados por el titular de la indicada Dirección.

4.– Cualesquiera otras competencias que le correspondan de conformidad con la Ley 1/2002, de 21 de febrero.

Artículo 14.– Régimen jurídico.

A los expedientes que se tramiten por el Servicio de Defensa de la Competencia de la Comunidad Autónoma de Euskadi les será de aplicación el procedimiento previsto en el Capítulo I del Título III de la Ley 16/1989, de 17 de julio, así como en el artículo 45 de la citada Ley.

CAPÍTULO III
DE LOS RECURSOS

Artículo 15.– Recursos.

1.– Los actos que dicte la persona titular de la Dirección de Economía y Planificación en ejercicio de sus

egintzek auzi baten edukia ebazten badute, zuzenean zein zeharka, prozedura baten jarraipena eragozten badute edo interesdunen babesgabezia sortzen edo haiei konponezinezko kalteak egiten badizkiete, haien aurka errekurtsoa aurkeztu ahal izango da Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegian hamar egun igaro baino lehen.

2.– Aurreko idatz-zatian ezarritako errekurtsoak 16/1989 Legeko 48. artikuluan ezarritako prozeduraren arabera izapidetu eta ebatziko dira.

3.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiak ezartzen dituen kautelazko neurrien eta ematen dituen behin betiko ebazpenen aurka ezin izango da errekurtsorik aurkeztu administrazio-bidean; haien aurka administrazioarekiko auzi-errekurtsoak soilik aurkeztu ahal izango dira.

IV. KAPITULUA
LEHIAREN DEFENTSAREN ERREGISTROA

16. artikulua.– Lehiaren Defentsaren Erregistroa.

1.– Lehiaren Defentsaren Erregistroa sortu da, publikoa da eta Ogasun eta Herri Administrazio Saileko Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzari atxikita dago; hain zuzen ere, zuzendaritza horrek zuzendu, kudeatu, koordinatu eta bideratuko du.

2.– Lehiaren Defentsaren Erregistroan ofizioz inskribatuko dira Auzitegiak ontzat ematen dituen ebazpenak, erabakiak, gomendioak eta jarduketak, bai eta erabat edo partzialki debekatzen dituenak ere; gainera, horien guztien berri eman beharko zaio Ekonomi eta Plangintza Zuzendaritzari, erregistro-idazpenak egin ditzan.

3.– Idazpenak Datu Pertsonalak Babesteari buruzko abenduaren 13ko 15/1999 Lege Organikoan eta Datu Pertsonalen Fitxategi Publikoei eta Datuak Babesteko Euskal Agentzia sortzeari buruzko otsailaren 25eko 2/2004 Legean ezarritakoari erabat lotuta egingo dira.

4.– Erregistroko datuetara jotzeko aurreko idatz-zatian aipatutako legeetan eta Herri Administrazioen Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren 26ko 30/1992 Legean ezarritakoa bete behar da.

V. KAPITULUA
LAGUNDU BEHARRA ETA DATUAK ISILPEAN EDUKI BEHARRA

17. artikulua.– Lankidetza beste herri administrazio batzuekin.

Herri Administrazioen Araubide Juridikoari eta Administrazio Prozedura Erkideari buruzko azaroaren

funciones en materia de defensa de la competencia, que decidan directa o indirectamente sobre el fondo de un asunto, determinen la imposibilidad de continuar un procedimiento o produzcan indefensión o perjuicios irreparables a derechos o intereses legítimos de los interesados, serán recurribles ante el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia en el plazo de diez días.

2.– A la tramitación y resolución de los recursos previstos en el apartado anterior les será de aplicación el procedimiento establecido en el artículo 48 de la Ley 16/1989.

3.– La adopción de medidas cautelares y las resoluciones definitivas que dicte el Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia no serán objeto de recurso en vía administrativa y contra las mismas sólo podrá interponerse recurso contencioso–administrativo.

CAPÍTULO IV
DEL REGISTRO DE DEFENSA DE LA COMPETENCIA

Artículo 16.– Registro de Defensa de la Competencia.

1.– Se crea el Registro de Defensa de la Competencia, que tiene carácter público y se adscribe a la Dirección de Economía y Planificación del Departamento de Hacienda y Administración Pública, a la que le corresponde su dirección, gestión, coordinación y llevanza.

2.– En el Registro de Defensa de la Competencia se inscribirán de oficio los acuerdos, decisiones, recomendaciones y prácticas que haya autorizado el Tribunal y los que haya declarado total o parcialmente prohibidos, todos los cuales deberán ser comunicados a la Dirección de Economía y Planificación a los efectos de practicar los oportunos asientos registrales.

3.– Las anotaciones se realizarán con pleno sometimiento a las prescripciones de la Ley Orgánica 15/1999, de 13 de diciembre, de Protección de Datos de Carácter Personal y de la Ley 2/2004, de 25 de febrero, de Ficheros de Datos de Carácter Personal de Titularidad Pública y de Creación de la Agencia Vasca de Protección de Datos.

4.– El acceso a los datos contenidos en el registro se efectuará de conformidad con lo establecido en los textos legales citados en el apartado anterior y en la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.

CAPÍTULO V
DEL DEBER DE COLABORACIÓN
Y DEL DEBER DE SECRETO

Artículo 17.– Colaboración con otras Administraciones Públicas.

En el marco de lo establecido por el artículo 4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídi-

26ko 30/1992 Legeko 4. artikuluan ezarritako esparruan, herri administrazioek euren eginkizunetarako eskatzen duten informazio guztia eman behar diete dekretu honetan araut但tako lehiaren defentsarako organoei, eta hauek eskatzen dizkieten txosten eta azterlan guztiak egin behar dituzte.

Horrez gainera, erakunde publiko batek lehiari buruzko arauen aurkako gertaera baten berri edukiz gero, haren inguruko informazio guztia eta zerikusia duten agiri guztiak eman behar dizkio Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzako titularrari.

18. artikulua.– Datuak isilpean eduki beharra.

Dekretu honetan ezarritako espedienteen izapidetzan parte hartzen duten pertsona guztiek eta, kargua edo lanbidea dela-eta, haien izapidetzako jarduketaren baten berri dutenek isilpean mantendu behar dituzte espedienteetako datuak.

XEDAPEN GEHIGARRIAK

Lehenengoa.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren eraketa.

1.– Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegia dekretu hau indarrean jarri eta hiru hilabete pasatu baino lehen eratuko da.

2.– Dekretu honetako 3. artikuluko 5. idatz-zatian ezarritakoaren ondorioetarako, Lehiaren Defentsarako Euskal Auzitegiaren lehenengo lehendakaria Auzitegiko kideek izendatuko dute, euretariko bat hautatuta, egiten duten lehen bilkuran; lehenengo lehendakariak ondoko lehendakari-txandak finkatuko ditu.

Bigarrena.– Euskal Autonomia Erkidegoaren ordezkariak Gatazken Kontsulta-Batzordean.

Euskal Autonomia Erkidegoak otsailaren 21eko 1/2002 Legearen bidez sortutako Gatazken Kontsulta-Batzordean izango dituen ordezkariak Gobernu Kontseiluak izendatuko ditu, Ogasun eta Herri Administrazio sailburuak eta Industria, Merkataritza eta Turismo sailburuak proposatuta.

Hirugarrena.– Lehiaren Defentsaren Erregistroa kudeatzeko baliabide elektronikoak, informatikoak eta telematikoak erabiltzea.

Ekonomi eta Plangintza Zuzendaritzak, Lehiaren Defentsaren Erregistroa kudeatzen, koordinatzen eta zuzentzen duenez gero, baliabide eta teknika elektronikoak, informatikoak eta telematikoak sustatuko ditu Erregistroa kudeatzeko eta bideratzeko. Horretarako, lankidetza ezarriko du Administrazioa Eraberritzeko Bulegoaren Zuzendaritzarekin eta Informatika eta Telekomunikazio Zuzendaritzarekin, bakoitzarekin bere eskumeneko eremuan.

co de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común, las Administraciones Públicas están obligadas a suministrar a los órganos de defensa de la competencia regulados por este Decreto toda la información que les sea requerida para el ejercicio de sus funciones, así como emitir los informes o estudios que les sean solicitados.

Asimismo, cualquier organismo público que tenga conocimiento de hechos que pudieran ser contrarios a las normas de la competencia, deberá dar traslado a la persona titular de la Dirección de Economía y Planificación de la información y documentos de que disponga a tales efectos.

Artículo 18.– Deber de secreto.

Todas aquellas personas que tomen parte en la tramitación de los expedientes previstos en este Decreto, o que por razón de su cargo o profesión tengan conocimiento de cualquiera de las actuaciones desarrolladas durante la misma, estarán obligadas a guardar secreto.

DISPOSICIONES ADICIONALES

Primera.– Constitución del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia.

1.– La constitución del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia se realizará en el plazo de tres meses desde la entrada en vigor del presente Decreto.

2.– A los efectos de lo previsto en el artículo 3 apartado 5 del presente Decreto la primera Presidencia del Tribunal Vasco de Defensa de la Competencia será desempeñada por la persona que sea designada en la primera reunión por acuerdo del propio Tribunal de entre sus miembros, quien también acordará el orden en el que vayan a ejercerse las sucesivas Presidencias del Tribunal.

Segunda.– Representantes de la Comunidad Autónoma en la Junta Consultiva en materia de conflictos.

El Consejo de Gobierno designará, a propuesta de las personas titulares de los Departamentos de Hacienda y Administración Pública y de Industria, Comercio y Turismo, a las personas representantes de la Comunidad Autónoma de Euskadi en la Junta Consultiva en materia de conflictos creada por la Ley 1/2002, de 21 de febrero.

Tercera.– Utilización de medios electrónicos, informáticos y telemáticos en la gestión del Registro de Defensa de la Competencia.

La Dirección de Economía y Planificación, en su condición de órgano gestor, coordinador y director del Registro de Defensa de la Competencia, promoverá la utilización de medios y técnicas electrónicos, informáticos y telemáticos para la gestión y llevanza del Registro, para lo cual establecerá la necesaria colaboración con la Dirección de la Oficina para la Modernización Administrativa y con la Dirección de Informática y Telecomunicaciones, en el ámbito de sus respectivas competencias en esa materia.

AZKEN XEDAPENAK

Lehenengoa.– Euskal Funtzio Publikoari buruzko uztailaren 6ko 6/1989 Legeko 18.1 artikuluan xedatutakoarekin bat etorriz, Euskal Autonomia Erkidegoko Lehiaren Defentsarako Zerbitzua abian jartzearen ondorioz Ogasun eta Herri Administrazio Sailaren egitura organikoan egin beharreko aldaketak onesteko, dekretu honetan ezarri den bezala, bidezko lanpostu-zerrenden aldaketak onetsi behar dira ezarritako legezko prozeduraren arabera.

Horrenbestez, Ekonomia eta Plangintza Zuzendaritzak Lehiaren Defentsarako Zerbitzuak Euskal Autonomia Erkidegoan jarduteko dituen beharrizanetara moldatuko ditu barne egitura eta antolamendua.

Bigarrena.– Ogasun eta Herri Administrazio sailburuari ahalmena eman zaio dekretu hau garatzeko behar diren xedapen guztiak emateko.

Hirugarrena.– Dekretu hau Euskal Herriko Agintaritzaren Aldizkarian argitaratu eta hurrengo egunean jarriko da indarrean.

Vitoria-Gasteizen, 2005eko apirilaren 12an.

Lehendakaria,
JUAN JOSÉ IBARRETXE MARKUARTU.

Ogasun eta Herri Administrazio sailburua,
IDOIA ZENARRUTZABEITIA BELDARRAIN.

Industria, Merkataritza eta Turismo sailburua,
ANA AGUIRRE ZURUTUZA.

DISPOSICIONES FINALES

Primera.– De conformidad con lo dispuesto en el artículo 18.1 de la Ley 6/1989, de 6 de julio, de la Función Pública Vasca, la aprobación de modificaciones en la estructura orgánica del Departamento de Hacienda y Administración Pública derivadas de la puesta en funcionamiento del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi, en los términos previstos en el presente Decreto, exigirá la de las correspondientes relaciones de puestos de trabajo de acuerdo con el procedimiento legalmente establecido.

A tales efectos, la Dirección de Economía y Planificación adaptará su estructura y organización internas a las necesidades que requiera el ejercicio de las funciones del Servicio de Defensa de la Competencia en la Comunidad Autónoma de Euskadi.

Segunda.– Se faculta a la persona titular del Departamento de Hacienda y Administración Pública para dictar las disposiciones necesarias para el desarrollo del presente Decreto.

Tercera.– El presente Decreto entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el Boletín Oficial del País Vasco.

Dado en Vitoria-Gasteiz, a 12 de abril de 2005.

El Lehendakari,
JUAN JOSÉ IBARRETXE MARKUARTU.

La Consejera de Hacienda y Administración Pública,
IDOIA ZENARRUTZABEITIA BELDARRAIN

La Consejera de Industria, Comercio y Turismo,
ANA AGUIRRE ZURUTUZA.

HEZKUNTZA, UNIBERTSITATE ETA IKERKETA SAILA

2249

93/2005 DEKRETUA, apirilaren 19koa, dekretuaren bigarren aldaketa egiteko dena: itunpeko ikastetxe pribatuentzako diru-laguntzak arautzen dituena, ikastetxe horietan ordainketa eskuordetuaren menpeko langileek erretiro partziala hartuz gero, langile horiei lanaldi partzialeko lan-kontratuak egiteko.

Abenduaren 21eko 439/1999 Dekretuak ikastetxe pribatuentzako diru-laguntzak arautu zituen, ikastetxe horietan ordainketa eskuordetuaren menpeko langileek erretiro partziala hartuz gero, langile horiei lanaldi partzialeko lan-kontratuak egiteko. Dekretu hori aldatzera etorri zen 287/2003 Dekretua (2003ko abenduaren

DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN, UNIVERSIDADES E INVESTIGACIÓN

2249

DECRETO 93/2005, de 19 de abril, de segunda modificación del Decreto por el que se regulan ayudas destinadas a los centros docentes privados concertados para la contratación a tiempo parcial del personal docente afectado por el pago delegado que se acoja al sistema de jubilación parcial.

El Decreto 439/1999, de 21 de diciembre, por el que se regulan ayudas destinadas a los centros docentes privados concertados para la contratación a tiempo parcial del personal docente afectado por el pago delegado que se acoja al sistema de jubilación parcial, fue modificado mediante el Decreto 287/2003 (BOPV n.º 240, pu-